



## Zmluva o dodávke plynu

pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber)

### Zmluvné strany

<b>Dodávateľ:</b> Slovenský plynárenský priemysel, a.s. Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava Obchodný register Okresného súdu Bratislava 1, oddiel Sa, číslo vložky:2749/B  Adresa kontaktného miesta: Zákaznícke centrum Zvolen, Sokolská 3, 960 01 Zvolen		<b>Odberateľ:</b> Okresný súd Zvolen J.Kozáčka 348/19 960 68 Zvolen Číslo Obchodného partnera: 5100000333	
Zastúpený (meno, funkcia) Ing. Milan Urban, predseda predstavenstva Ing. Richard Prokypčák, podpredseda predstavenstva		Zastúpený (meno, funkcia) JUDr. Mariana Philadelphiová, predseda Okresného súdu	
IČO: 35815256 SKNACE: 35230	DIČ: 2020259802 IČ DPH: SK2020259802	IČO: 00165832 SKNACE: 84230	DIČ: 2021328056 IČ DPH: SK2021328056
Bankové spojenie: Banka: Všeobecná úverová banka, a.s. IBAN : SK900200000001001018151 SWIFT/BIC: SUBASKBX		Bank. spoj. pre došlé platby: Štátna pokladnica IBAN: SK0881800000007000162271 SWIFT/BIC: SPSRSKBA  Bank. spoj. pre odosl. platby: Štátna pokladnica IBAN: SK0881800000007000162271 SWIFT/BIC: SPSRSKBA	
Vybavuje: PAULÍNA MOZOLÁNYOVÁ Telefón: 0850 111 565 E-mail: biznislinka@spp.sk		Vybavuje: Telefón: E-mail:	
<b>Odborné miesto:</b> Okresný súd Zvolen	Obec: Zvolen	Ulica: Trhová	
<b>Odborné miesto (číslo):</b> 4100031970	PSČ a pošta: 960 01 Zvolen 1	Č.súp.:5	Č.orient.:
Telefón: +421455333131		E-mail: podatelnaOSZV@justice.sk	
<b>Adresa pre poštový styk:</b> (ak Odberateľ požaduje doručovanie na adresu odlišnú od sídla/miesta podnikania)			
Okresný súd Zvolen	Obec: Zvolen	Ulica: J.Kozáčka	
	PSČ a pošta: 960 68 Zvolen 1	Č. súp.: 348	Č. orient.: 19
Telefón: +421455333131	Fax:	E-mail: podatelnaOSZV@justice.sk	
Spôsob platby: PP		Obdobie opakovanej dodávky: mesačne	
Predpokladaný ročný odber v m <sup>3</sup> : 4 677	Predpokladaný ročný odber v kWh: 49 997	Dohodnutý druh tarify: M4	Evidenčné číslo Zmluvy: 9106929306
POD: SKSPDIS000710700128			
<b>Spôsob zasielania faktúr:</b> poštou na adresu pre poštový styk			
<b>Termín začatia dodávky:</b> Prvý deň pridelenia distribučnej kapacity príslušným prevádzkovateľom distribučnej siete po splnení podmienky pripojenia odberného plynového zariadenia Odberateľa do distribučnej siete (napríklad: deň zrealizovanej zmeny dodávateľa, deň prepisu odberateľov na odbernom mieste, deň montáže meraidla).			
<b>Dátum prihlásenia:</b> 01.01.2022			
<b>Dĺžka trvania Zmluvy:</b> <b>Zmluva na dobu určitú do 31.12.2023</b>  Zmluvné strany sa dohodli, že po uplynutí doby určitej sa doba trvania Zmluvy mení z doby určitej na dobu neurčitú, a to za podmienok, ktoré budú platiť bezprostredne pred týmto predĺžením, ak sa Zmluvné strany nedohodnú inak, alebo ak Odberateľ nedoručí Dodávateľovi písomný nesúhlas s takýmto predĺžením najneskôr jeden mesiac pred uplynutím doby určitej, na ktorú bola táto Zmluva dojednaná. V prípade predĺženia trvania Zmluvy na dobu neurčitú podľa predchádzajúcej vety bude dodávka plynu po uplynutí doby určitej ocenená cenami podľa platného cenníka Dodávateľa, ak sa Zmluvné strany nedohodnú inak.			
<b>Poznámky:</b> Informatívne údaje potrebné k zmene dodávateľa: Predpokladaný začiatok dodávky: 01.01.2022 Pôvodný dodávateľ: Platnosť zmluvy u pôvodného dodávateľa do: Dĺžka výpovednej lehoty:			



## 1. Predmet Zmluvy

1.1. Predmetom tejto Zmluvy o združenej dodávke plynu (ďalej len „Zmluva“) je záväzok Dodávateľa zabezpečiť pre Odberateľa združenú dodávku plynu do Odberného miesta (ďalej aj ako „OM“) a záväzok Odberateľa uhradiť Dodávateľovi cenu za dodávku plynu a ceny za služby a výkony súvisiace s touto dodávkou plynu, a to za podmienok stanovených Zmluvou a Obchodnými podmienkami (ďalej len „OP“), ktorými sa pre účely tejto Zmluvy rozumejú Obchodné podmienky pre opakované dodávky plynu pre odberateľov plynu kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber) v platnom znení (okrem Malých podnikov) alebo v prípade, ak Odberateľ spĺňa definičné znaky Malého podniku podľa všeobecne záväzných právnych predpisov, Obchodné podmienky poskytovania univerzálnej služby pri dodávke plynu pre malé podniky v platnom znení, ktoré sú schválené rozhodnutím Úradu pre reguláciu sieťových odvetví.

## 2. Všeobecné ustanovenia Zmluvy

- 2.1. Práva a povinnosti Dodávateľa a Odberateľa podrobne upravujú OP.
- 2.2. Ceny za dodávku plynu, štruktúra a podmienky uplatňovania cien pre Odberateľa sú uvedené v platnom cenníku Dodávateľa za dodávku plynu pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber), resp. v platnom cenníku Dodávateľa za dodávku plynu pre Malé podniky, zverejnených na webovom sídle Dodávateľa [www.spp.sk](http://www.spp.sk) (ďalej len „Cenník Dodávateľa“).
- 2.3. Ceny služieb a výkonov súvisiacich s dodávkou plynu sú ceny za služby a výkony súvisiace s dodávkou plynu uvedené v cenníku vydávanom a zverejnenom Dodávateľom na webovom sídle Dodávateľa, platnom v čase poskytnutia služby alebo výkonu súvisiaceho s dodávkou plynu (ďalej len „Cenník externých služieb a výkonov“).
- 2.4. Obsahovo neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sú OP, Cenník Dodávateľa a Cenník externých služieb a výkonov. Dojednania Zmluvy majú prednosť pred dojednaniaми v OP, Cenníku Dodávateľa a/alebo Cenníku externých služieb a výkonov.
- 2.5. Odberateľ berie na vedomie, že Dodávateľ je oprávnený zmeniť OP, Cenník Dodávateľa a/alebo Cenník externých služieb a výkonov. Účinnosťou nových OP, Cenníka Dodávateľa a/alebo Cenníka externých služieb a výkonov zaniká platnosť pôvodných OP, Cenníka Dodávateľa a/alebo Cenníka externých služieb a výkonov. Dodávateľ upovedomí Odberateľa o nových OP, Cenníku Dodávateľa a/alebo novom Cenníku externých služieb a výkonov najmä prostredníctvom ich zverejnenia na webovom sídle Dodávateľa.
- 2.6. Informácie o platných a účinných OP, Cenníku Dodávateľa a Cenníku externých služieb a výkonov môže Odberateľ získať na webovom sídle Dodávateľa, ako aj v ktoromkoľvek zákazníckom centre Dodávateľa alebo na Biznis linke Dodávateľa 0850 111 565.
- 2.7. Odberateľ svojím podpisom potvrdzuje, že sa pred uzatvorením Zmluvy oboznámil s obsahom OP, Cenníkom Dodávateľa a Cenníkom externých služieb a výkonov, súhlasí s nimi a tieto pred podpisom Zmluvy prevzal.
- 2.8. Odberateľ sa zaväzuje, že počas trvania Zmluvy poskytne Dodávateľovi všetku nevyhnutnú súčinnosť na to, aby sa Dodávateľ stal dodávateľom plynu do OM podľa Zmluvy odo dňa Termínu začatia dodávky a zdrží sa akéhokoľvek úkonu, ktorý by mohol tomu zabrániť, najmä nezabráni priebehu a ukončeniu procesu zmeny dodávateľa plynu. Ak Odberateľ poruší záväzok uvedený v predchádzajúcej vete, má Dodávateľ voči Odberateľovi nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 200 eur za každé jedno OM, pre ktoré sa z uvedeného dôvodu nestal dodávateľom; právo na náhradu škody, ktorá prevyšuje zmluvnú pokutu, nie je týmto dotknuté.
- 2.9. V prípade, ak sa Zmluva uzatvára na OM, na ktorom bola prerušená distribúcia plynu a prevádzkovateľ distribučnej siete opätovné obnovenie distribúcie plynu do predmetného OM spoplatňuje, je Odberateľ povinný uhradiť Dodávateľovi takýto poplatok za obnovenie distribúcie plynu v zmysle Cenníka externých služieb a výkonov zverejneného na webovom sídle Dodávateľa.

## 3. Spracúvanie osobných údajov

- 3.1. Odberateľ berie na vedomie, že Dodávateľ spracúva osobné údaje Odberateľa, ktorý je fyzickou osobou, uvedené v Zmluve za účelom plnenia zmluvných záväzkov oboch Zmluvných strán v súlade s článkom 6 ods. 1 písm. b) Nariadenia (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (všeobecné nariadenie o ochrane údajov), resp. § 13 ods. 1 písm. b) zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov v platnom znení.
- 3.2. Odberateľ berie na vedomie, že na plnenie Zmluvy je nevyhnutné, aby Dodávateľ spracúval údaje Odberateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa trvalého bydliska, adresa pre poštový styk, dátum narodenia a číslo bankového účtu Odberateľa, pričom spracúvanie emailovej adresy a/alebo telefónneho čísla je nevyhnutným na plnenie Zmluvy v prípade, ak Odberateľ a Dodávateľ tieto údaje využívajú na vzájomnú komunikáciu, alebo Odberateľ využíva služby predpokladajúce emailovú alebo telefonickú komunikáciu alebo si zvolil elektronické zasielanie faktúr.

3.3. Odberateľ potvrdzuje, že Dodávateľ ho informoval o podrobnostiach o spracúvaní osobných údajov vrátane poučenia o právach Odberateľa ako dotknutej osoby prostredníctvom OP. Podrobné informácie o spracúvaní osobných údajov Odberateľa vyžadované všeobecne záväznými právnymi predpismi sú dostupné na webovom sídle Dodávateľa a na ktoromkoľvek zákazníckom centre Dodávateľa.

#### 4. Súhlas so spracúvaním osobných údajov na marketingové aktivity a so zasielaním marketingovej komunikácie

4.1. Odberateľ dáva týmto Dodávateľovi **súhlas/nesúhlas**<sup>1</sup>

- so získaním a spracúvaním svojich osobných údajov v informačných systémoch Dodávateľa na účely tých marketingových aktivít, pri ktorých Dodávateľ nespracúva osobné údaje na základe oprávneného záujmu Dodávateľa, ako aj s poskytnutím a/alebo sprístupnením svojich osobných údajov tretím stranám;
- aby mu Dodávateľ alebo tretia strana, ktorej Dodávateľ poskytol a/alebo sprístupnil jeho osobné údaje, zasielali nevyžiadané reklamné a obchodné ponuky alebo iné marketingové správy, pre informáciu o akýchkoľvek produktoch alebo službách Dodávateľa alebo tretích osôb, alebo ho vo veci nevyžiadaných obchodných ponúk kontaktovali, vrátane zasielania newslettera (informačného letáka) alebo iných reklamných alebo marketingových materiálov, a to najmä prostredníctvom pošty, elektronickej pošty, SMS správ, prípadne priamym telefonickým oslovením alebo automatickými volaciami a komunikačnými systémami.


Marketingovú komunikáciu Dodávateľ zasiela príležitostne, spravidla niekoľkokrát za rok.

#### 5. Záverečné ustanovenia Zmluvy

- 5.1. Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva nahrádza doterajšie dohody, ako aj prípadné jestvujúce zmluvy medzi Dodávateľom a Odberateľom o podmienkach dodávok plynu do OM špecifikovanom v tejto Zmluve.
- 5.2. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každý má platnosť originálu, a každá zo Zmluvných strán dostane jeden rovnopis rovnakej platnosti a záväznosti. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu Zmluvnými stranami. Povinnosť Dodávateľa dodávať plyn sa riadi príslušnými ustanoveniami OP. Odberateľ sa zaväzuje akceptovať aj neskorší Predpokladaný začiatok dodávky, ako ten definovaný v záhlaví tejto Zmluvy, a to v prípade, ak existujú obchodné alebo technické prekážky plyn dodávať do OM.
- 5.3. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu pred podpisom prečítali, a že bola uzatvorená po vzájomnom podrobnom oboznámení sa s jej obsahom ako určitý, vážny a zrozumiteľný prejav slobodnej vôle Zmluvných strán, bez akéhokoľvek nátlaku, a nie za nevýhodných podmienok pre ktorúkoľvek zo Zmluvných strán, na znak čoho pripájajú Zmluvné strany svoje podpisy.

#### Odberateľ týmto vyhlasuje, že plyn odobratý podľa tejto Zmluvy nakupuje:

- a) výlučne pre vlastnú spotrebu alebo
- b) aj na účely jeho ďalšieho predaja.

 Odberateľ vo všetkých vyhotoveniach Zmluvy označí zvolenú alternatívu. Ak tak neurobí, za Odberateľom deklarovanú sa považuje alternatíva a). Ak počas trvania tejto Zmluvy dôjde u Odberateľa k zmene účelu využitia plynu nakúpeného podľa tejto Zmluvy, je Odberateľ povinný o tejto skutočnosti obratom písomne informovať Dodávateľa.

Dodávateľ je na základe vyššie uvedeného vyhlásenia Odberateľa povinný plniť povinnosti vymedzené Dodávateľovi podľa § 69 Zákona o energetike v platnom znení.

<sup>1</sup> Nehodiace sa prečiarknite



**Osobitné dojednania k Zmluve evidenčné číslo: 9106929306**

A. Zmluvné strany sa dohodli na nasledovných Osobitných dojednaniach k Zmluve pre produkt Fixná cena 24 RTC Plyn, nasledovne:

- (i) Produktovým obdobím sa na účely tejto Zmluvy rozumie obdobie, počas ktorého Dodávateľ použije ceny a podmienky ich uplatnenia v zmysle tejto Zmluvy, Cenníka za dodávku plynu a platných Obchodných podmienok, zverejnených na internetovej stránke dodávateľa (ďalej len „Produktové obdobie“), pričom:

Začiatok Produktového obdobia v prípade produktu **Fixná cena 24** sa počíta ako dvadsaťštyri mesiacov predchádzajúcich koncu Produktového obdobia zadefinovaného v tejto Zmluve. V prípade, že dodávka plynu v zmysle tejto Zmluvy nastane **po začiatku** Produktového obdobia určeného podľa predchádzajúcej vety, sa za začiatok Produktového obdobia považuje deň začatia dodávky podľa tejto Zmluvy. V prípade, že dodávka plynu v zmysle tejto Zmluvy nastane **pred** začiatkom Produktového obdobia určeného podľa prvej vety tohto odseku, dodávateľ ocení dodávku plynu odo dňa začatia dodávky plynu do dňa začatia Produktového obdobia cenami podľa aktuálne platného cenníka Dodávateľa, ak sa Zmluvné strany nedohodnú inak.

Koniec Produktového obdobia: Posledný deň doby určitej určenej v tejto zmluve.

- (ii) Dodávateľ pre ocenenie dodávky plynu na jednotlivom Odbernom mieste uvedenom v tejto Zmluve uplatní podmienky a zložky ceny podľa platného Cenníka Dodávateľa v čase dodávky plynu s tým, že pre každé jednotlivé Odberné miesto odberateľa uvedené v tejto Zmluve, ktorého dodávka je oceňovaná zmluvne dohodnutým druhom tarify, budú príslušné zložky ceny SOP<sub>0</sub> a FMS<sub>0</sub> počas celého Produktového obdobia na fixnej úrovni nasledovne:

Druh tarify	Fixná SOP <sub>0</sub> (€/kWh)	Fixná FMS <sub>0</sub> (€/mesiac)
M4	0.06600	1.58

Fixná **cena za služby obchodníka** podľa písm. (ii) sa neuplatní v prípade, ak dodávka plynu na jednotlivom Odbernom mieste Odberateľa, celá alebo časť dodávaného objemu plynu, bude podliehať cenovej regulácii v zmysle platných legislatívnych predpisov, a to vzhľadom na subjekt Odberateľa alebo použitie odobratého plynu, a cena stanovená podľa písm. (ii) bude v rozpore s cenovou reguláciou, postup podľa písm. (ii) sa neuplatní; Dodávateľ v takomto prípade ocení dodávku plynu podľa Cenníka Dodávateľa platného pre ocenenie dodávky plynu za regulované ceny. V prípade, ak cenovej regulácii podľa predošlej vety bude podliehať iba časť dodávaného objemu plynu, pre ocenenie ostatnej časti dodávky plynu do Odberného miesta použije Dodávateľ ceny podľa platného Cenníka Dodávateľa pre danú kategóriu Odberateľa; nárok na fixáciu ceny v zmysle písm. (ii) vo vzťahu k dotknutému Odbernému miestu tým Odberateľovi zaniká.

Dodávateľ uplatní fixnú cenu podľa tohto ustanovenia vo vyúčtovacích faktúrach vystavených v zmysle platných OP.

B. Pre potreby ocenenia dodávky plynu v zmysle týchto Osobitných dojednaní tejto Zmluvy sa Odberateľ zaväzuje predložiť Dodávateľovi stav meradiel za jednotlivé Odberné miesto odberateľa uvedené v tejto Zmluve ku dňu začiatku a koncu Produktového obdobia, a to vždy najneskôr do troch pracovných dní. Ak Odberateľ nepredloží stav meradla v požadovanej lehote podľa predchádzajúcej vety, použije Dodávateľ plynu pre potreby ocenenia dodávky plynu spôsob určenia spotreby plynu v zmysle platného Prevádzkového poriadku a Technických podmienok spoločnosti SPP - distribúcia, a.s.

.....  
Tieto Osobitné dojednania sa vzťahujú na dodávku plynu do Odberného miesta Odberateľa uvedeného v tejto Zmluve počas Produktového obdobia. Obsah Osobitných dojednaní má prednosť pred obsahom OP a obsahom Cenníka Dodávateľa.

Za dodávateľa:

V Bratislave dňa 24.11.2021

[Redacted signature area for the supplier]

Za odberateľa:

V *Zvolene* dňa *30.11.2021*

[Redacted signature area for the customer]

Zmluvu vyhotov

[Redacted text area]